新春

JAあいら

2018年 新春企画

九州 九州観光推進機構

がんばろう熊本!!

西郷どんの足跡 & 八千代座 山鹿灯籠踊り見学 ・内牧温泉 2日間

夕食:イメージ

田原坂西南戦争資料館:イメージ

清和文楽:イメージ

山鹿灯籠踊り:イメージ

通潤酒造:イメージ

露天風呂:イメージ

ツアーのポイント

★来年度の大河ドラマ「西郷どん」の主役西郷隆盛の足跡を巡ります
★熊本の伝統芸能山鹿灯籠躍り・国登録有形文化財に選定された清和文楽の資料館をご案内します

■旅行代金（大人おひとり様、4名様以上1室利用）

各地発着 **24,800円**

大人おひとり様、2名1室利用追加料金　3,000円　大人おひとり様、3名1室利用追加料金　1,500円

旅行出発日 平成30年 **2月11日（日）**

■募集人員／45名（最少催行人員35名）
■申込締切日／平成30年1月26日（金）
■参加申込金／6,000円（旅行代金に充当します）
■添乗員／同行して旅程管理業務を行います
■食事回数／朝食1回・昼食2回・夕食1回
■利用予定ホテル／内牧温泉:阿蘇プラザホテル（又は同等ホテル）
■利用予定バス／霧島観光交通（又は鹿児島エリアバス会社）
※運行貸切バス業者様は、最終確定書面にてご案内いたします。
※弊社「貸切バス事業者リスト」をご覧ください。
（当社ウェブサイトhttp://ntour.jp/covenant/bus）

	行程 ※行程は交通機関・道路状況により、変更になる場合があります。 ※後日、改めて集合・解散地（および時刻）をお知らせ致します	食事
1	各地（朝）→ 最寄IC → 松橋IC → ○通潤酒造・山都町観光文化交流館（西郷隆盛宿泊の地） → ○道の駅通潤橋 → ◎清和文楽・道の駅清和（昼食） → ▲阿蘇ファームランド → ○阿蘇薬草園（薬草教室） → 阿蘇内牧温泉（夕刻）	一昼夕
2	ホテル（朝） → ○菊池神社 → 七城メロンドーム → ◎八千代座（山鹿灯籠踊り）（明治の芝居小屋&山鹿灯籠踊り） → きくすいの里（昼食） → ◎田原坂西南戦争資料館（日本最後の内戦の地） → 植木IC → 宮原SA → 最寄IC → 各地（夕刻）	朝昼一

時間帯の説明：04:00~06:00早朝 / 06:00~08:00朝 / 08:00~12:00午前 / 12:00~16:00午後 / 16:00~18:00夕刻 / 18:00~23:00夜 / 23:00~04:00深夜
マークの説明：貸切バス / ……徒歩 / ◎入場観光 / ○下車観光 / ●車窓観光 / ▲買い物

旅行条件（抜粋）

※詳しい旅行条件を説明した書面をお渡ししますので、事前にご確認の上お申し込み下さい。

お客様の状況によっては、当初の手配内容に含まれていない特別な配慮、措置が必要になる可能性があります。詳細は別途お渡しする「旅行取引条件説明書面」の「3.お申込み条件」確認のうえ、特別な配慮・措置が必要となる可能性がある方は、ご相談させていただきますので、必ずお申し出ください。

本旅行は次の条件に基づきます。この旅行は（株）農協観光鹿児島支店（鹿児島市鴨池新町15番地観光庁長官登録旅行業第939号。以下「当社」といいます。）が企画する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約を締結することになります。

その他の旅行条件は、本条件によるほか、別途お渡しする取引条件説明書面、契約書面、確定書面（最終旅行日程表）、並びに当社旅行業約款によります。

●旅行のお申し込み及び契約成立について
お申込みの際には、必ず、旅行条件書をお受け取り下さい。
※当社所定の申込書に所定の事項を記入し、下記のお申込金を添えてお申込みいただきます。
※お申込金は「旅行代金」又は「取消料」、「違約金」の一部として取り扱います。
※電話、郵便、ファクシミリその他の通信手段による旅行契約の予約のお申込みの場合は、当社が旅行契約の予約の承諾の旨通知した翌日から起算して3日以内に、所定のお申込書と下記のお申込金を提出していただきます。この期間内にお客様がお申込書とお申込金を提出されない場合は、当社は予約がなかったものとして取り扱います。
※旅行契約は、当社が契約の締結を承諾し、お申込金を受領したときに成立します。

●旅行代金に含まれるもの
旅行日程に明示した運送機関の運賃、料金、宿泊費、食事代、サービス料、消費税等諸税。尚、左記諸費用はお客様の都合により一部利用されなくても払い戻しはいたしません。

●旅行代金に含まれないもの
上記の他は旅行代金には含まれません。その一部を例示します。
※超過手荷物料金（規定の重量・容量・個数を超える部分について）
※クリーニング代、電報電話代追加飲食等個人的性質の諸費用及びそれに伴う税、サービス料
※お客様のご希望により生ずる日程に含まれないその他の追加料金（見学料・食事代・写真代・交通費等）
※ご自宅から発着地までの交通費、宿泊費。

●お申込金（おひとり）

旅行代金	1万円未満	2万円未満	6万円未満	10万円未満	15万円未満	15万円以上
お申込金	2,000円	6,000円	12,000円	20,000円	30,000円	旅行代金の20%

※旅行代金は旅行出発の前日から起算してさかのぼって14日目に当たる日より前にお支払いいただきます。

●取消料…お客様はお客様のご都合でお取り消しになる場合には、旅行代金に対してお一人につき下記の取消料をご参加のお客様からは1室毎の利用人数の変更に対する差額代金をそれぞれいただきます。

取消日	取消料
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって 1）21日目に当たる日以前の解除（日帰り旅行にあっては11日目）	無料
2）20日目に当たる日以降の解除（日帰り旅行にあっては10日目）	旅行代金の20%
3）7日目に当たる日以降の解除（4~6を除く）	旅行代金の30%
4）旅行開始日の前日の解除	旅行代金の40%
5）旅行開始当日の解除（6を除く）	旅行代金の50%
6）旅行開始後の解除又は無連絡不参加	旅行代金の100%

●この旅行条件又は旅行代金は2017年11月20日現在有効な運賃・規則を基準として算出しております。旅行代金には諸税・サービス料が含まれております。

●個人情報の取扱について
（1）株式会社農協観光（以下「当社」といいます。）および当社の旅行業代理業者（以下「代理業者」といいます。）は旅行申込の際に提出された申込書に記載された個人情報について、お客様との間の連絡のために利用させていただくほか、お客様がお申込みいただいた旅行において運送・宿泊機関等（主要な運送・宿泊機関等については各スケジュール表に記載されています。）の提供するサービスの手配及びそれらのサービスの受領のための手続（以下「手配等」といいます。）に必要な範囲内で利用させていただきます。このほか、当社および代理業者では、①当社および当社と提携する団体・企業の商品やサービス、キャンペーンのご案内、②旅行参加後のご意見やご感想の提供のお願い、③アンケートのお願い、④特典サービスの提供、⑤統計資料の作成のためにお客様個人情報を利用させていただくことがあります。
（2）当社および代理業者では、当社が保有するお客様の個人データのうち、氏名、住所、電話番号またはメールアドレスなどのお客様へのご連絡にあたり必要となる最小限の範囲のものについて、当社グループ企業と共同で、共同して利用させていただきます。当社グループ企業はそれぞれの企業の営業案内、催し物内容等のご案内、ご購入いただいた商品の発送のために、これを利用させていただくことがあります。なお、当社グループ企業の名称および各企業における個人情報取扱管理者の氏名については、当社ホームページ（http://ntour.jp）をご参照ください。

～国内旅行保険加入のおすすめ～
お客様が国内旅行行程中に、急激かつ偶然な外来の事故でけがをした場合、多額の治療費、移送費等がかかることがあります。また、事故の場合、加害者への賠償金請求や賠償金回収が困難な場合があります。これらの移送費、また、死亡・後遺障害等を保証する国内旅行保険にお客様自身でご加入されることをお勧めします。

■旅行企画・実施

観光庁長官登録旅行業第939号
N TOUR 株式会社農協観光鹿児島支店
支店営業時間（月～金曜日）8:30~17:00（土・日祝日・年末年始休み）
〒890-0064鹿児島市鴨池新町15番地
☎099-258-5615
ボンド保証会員（一社）日本旅行業協会正会員　旅行業公正取引協議会会員
総合旅行業務取扱管理者　塚本　淳一　http://ntour.jp

■お問い合わせ・お申し込みは

受託販売

JAあいら旅行センター
鹿児島県知事登録旅行業第2-208号
〒899-4332　霧島市国分中央1-489-2　☎0995-49-8811
総合旅行業務取扱管理者　高田　昭義

総合旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取り扱う営業所での取引に関する責任者です。この旅行約款に関し、担当者からの説明にご不明な点があれば、ご遠慮なく上記の取扱管理者にお訪ね下さい。

N-tourは英文名NOKYO TOURIST CORPORATIONからのコミュニケーションネーム（愛称）です。またNはNIPPON（日本）、NEW（新しい）、NATURE（自然）、NEAT（すばらしい）、NEXT（次の）の意味がこめられています。